Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Buix II	1L
CLUB 2	La Roche I	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Buix	Date / Datum Date / Data	20.05.2018
Start / Beginn Début / Inizio	13:35	End / Ende Fin / Fine	15:35
		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CA47
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	58

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	203061	MOINE Emmanuel	
Official scorer Marqueur	214156	HOULMANN Joris	
Referee 1 Arbitre 1	2215	SCHAFFNER Yves	
Referee 2 Arbitre 2	9019	QUARATIELLO Lido	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	1
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	4	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Roche I

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Buix II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
95	C	CHOFFAT Gautier				214091
18	A	PRONGUÉ Mathieu				208133
36	G	CHARMILLOT Jean-Ph.	X	X	X	98288
	G					
25		CREVOISERAT Damien				209418
12		COMMENT Donovan				207124
6		COURBAT Gaëtan				210099
87		THEUBET Lionel				201636
45		PRONGUE Florent				205194
8		BANGERTER Jean				111102
44		MEUSY Hugo				202605
90		ROVELLI Andrea				211307
66		VOISARD Thibaud				210100
79		HOSTETTLER Thoma				217308
19		COEUDEVEZ Mathieu				209509

COACH (Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome, Signature): COURBAT Olivier 95082

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T
23:12	12	95	1
30:43	44	95	2
31:28	66	18	3
53:11	19	6	4

TOTAL 4

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
07:42	87	2	09:42	S1
16:30	87	2	18:30	D
25:21	8	2	27:21	A

TOTAL 6 min

2 La Roche I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
91	C	CATILLAZ Valentin				215614
58	A	SAVARY Dylan				211384
88	G	ROHRER Julien	X	X	X	211159
51	G	DUPRAZ Vincent				209093
77		BUTTET Grégory				214167
22		BERNHARD Thibault				213359
66		SPICHER Ludovic				9006
96		CURRAT Quentin				215511
11		RIME Simon				211286
17		RIME Vincent				211285
13		MEUWLY Didier				209222
29		MEUWLY Claude				209156

COACH (Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome, Signature): EGGERTSWYLER Joan 208035

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
16:55	91	77	1
19:43	91		2
23:37	17	22	3
55:28	91		4
60:16	91	58	5

TOTAL 5

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
04:29	17	2	06:29	B2
14:06	58	2	16:06	G1
16:30	96	2	18:30	C1
22:40	22	2	23:12	A
37:23	11	2	39:23	H
47:54	58	2	49:54	H
52:10	13	2	53:11	H

TOTAL 14 min